

**MINISTERSTVO OBRANY SR**

Č. p.: KaVSÚ-1-534/2007

Výtlačok číslo:3

Počet listov :5

Príloha : 1/3

**KÚPNA ZMLUVA č.27/2236**

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 409 a násl. Obchodného zákonníka  
a Rámcovej dohody č. 27/512

**Článok I.  
Zmluvné strany**

**1.1. Kupujúci :** Slovenská republika  
Ministerstvo obrany SR  
Kutuzovova 8  
832 47 Bratislava

**Zastúpený:** Ing. Štefanom ŠEBESTOM  
riaditeľom Úradu pre investície a akvizície MO SR

**Vybavuje:** Ing. Ivan ÚRADNÍČEK tel.: 02/44250320 kl. 322422  
0960322422  
fax.: 02/44452134

**IČO :** 30845572  
**IČ DPH:** SK2020947698  
**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica  
**č. účtu:** 7000171215/8180

**1.2. Budúci predávajúci :** EK, s.r.o.  
Križna 950/10  
018 61 Beluša

**Zastúpený :** Ing. Ladislav KLAČMANOM  
konateľ spoločnosti

**Vybavuje:** Ing. Ladislav KLAČMAN ☎042/4624170-1  
☎042/4624172

**IČO :** 31602029  
**DIČ :** SK2020441676  
**Bankové spojenie :** Všeobecná úverová banka, a.s. Považská Bystrica  
**číslo účtu :** 368042372/0200

Predávajúci je zapísaný v Obchodnom registri, OS Trenčín, Oddiel:Sro, vložka číslo:2579/R

## Článok II.

### Predmet kúpnej zmluvy

- 2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy je kúpa a dodávka terčov podľa špecifikácie uvedenej v bode 2.3. zmluvy a prílohy 1., ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 2.2. Dodávka návrhu kodifikačných údajov (ďalej len NKÚoV) na výrobky podliehajúce kodifikácii uvedené v prílohe č. 2 podľa : § 13 zákona č.11/2004 Z.z., § 1 a 2 vyhlášky č. 570/2004 MO SR a podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a SOŠ ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii.
- 2.3. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu do miesta plnenia predmet zmluvy:

P.č.	Predmet zákazky	Cena bez/ks DPH	Sadzba DPH/ks 19%výška DPH	Cena s DPH/ks	Počet kusov pre rok 2007	Cena celkom s DPH
1.	Terč kovový normálny č.5	240	45,60	285,60	255	72 828,00
2.	Terč kovový normálny č.5b	260	49,40	309,40	130	40 222,00
3.	Terč kovový normálny č.6	305	57,95	362,95	700	254 065,00
4.	Terč kovový normálny č.6 a	470	89,30	559,30	135	75 505,50
5.	Terč kovový normálny č.7	450	85,50	535,50	1200	642 600,00
6.	Terč kovový normálny č.7a	450	85,50	535,50	140	74 970,00
7.	Terč kovový normálny č.8	560	106,40	666,40	1459	972 277,60
8.	Terč kovový normálny č.8a	567	107,73	674,73	140	94 462,20
9.	Terč kovový normálny č.9	520	98,80	618,80	130	80 444,00
10.	Terč kovový normálny č.9a	320	60,80	380,80	300	114 240,00
11.	Terč kovový normálny č.9b	417	79,23	496,23	200	99 246,00
12.	Terč kovový normálny č.10	410	77,90	487,90	320	156 128,00
13.	Terč kovový normálny č.10a	530	100,70	630,70	844	532 310,80
<b>CENA CELKOM</b>					<u>ε 5953</u>	<b>3 209 299,10</b>

- 2.4. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za predmet zmluvy cenu uvedenú v článku III. tejto kúpnej zmluvy.
- 2.5. Nedodržanie záväzku dodania predmetu zmluvy v dohodnutom množstve, I. akosti kvality a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 odst.2 Obchodného zákonníka).
- 2.6. Predávajúci nemôže poveriť plnením predmetu zmluvy inú osobu, okrem dopravy predmetu zmluvy do miesta plnenia.

## Článok III.

### Cena a platobné podmienky

- 3.1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške 3 209 299,10,-Sk vrátane DPH (slovom trimiliónydvestodevät'tisícdeväťdesiatdeväť 10/100 slovenských korún).
- 3.2. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s dodávkou predmetu zmluvy do miesta plnenia.
- 3.3. Po prevzatí predmetu zmluvy uvedeného v bode 2.1. zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia predávajúci vystaví faktúru a odošle ho na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava vo dvoch výtlačkoch. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti faktúry, v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané dodacie listy a preberacie zápisy podľa článku IV. tejto zmluvy.
- 3.4. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym resp. čiastkovým splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.
- 3.5. Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa obdržania faktúry. Pre tento účel sa



za deň úhrady považuje dátum odpísania platenej sumy z účtu kupujúceho.

- 3.6. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna alebo neúplná, a to do dátumu jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota jej splatnosti. Nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.

#### Článok IV.

##### Miesto plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky

- 4.1. Miestom plnenia predmetu zmluvy je:  
**VÚ 5728 Lešť .**
- 4.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy uvedený v bode 2.1. do miesta plnenia v rozsahu uvedenom v bode 2.2. v termíne do 30. augusta 2007 vrátane. Ak predávajúci nedodá predmet zmluvy do konca dodacej lehoty, dostane sa do omeškania s plnením predmetu zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli na možnosti čiastočného plnenia zmluvy.
- 4.3. Dopravu predmetu zmluvy do miesta plnenia zabezpečí predávajúci na vlastné náklady a nebezpečie.
- 4.4. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, v ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu zmluvy a jej celková výška. Kópiu tohto potvrdeného dodacieho listu, preberacieho zápisu priloží predávajúci k daňovému dokladu.
- 4.5. Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu zmluvy zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy – Vojenský útvar 5728 Lešť, z. Viera KRKOŠOVÁ (tel.: 0960/465709, fax č.: 0960/465719), alebo ním poverený zástupca, najmenej 3 pracovné dni vopred. Uvedený zástupca kupujúceho vykoná kontrolu kvality a úplnosti dodávaného predmetu zmluvy v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu zmluvy potvrdí zástupca kupujúceho preberací zápis a dodací list.
- 4.7. Zmluva je považovaná za splnenú dodaním predmetu zmluvy podľa bodu 2.1. a bodu 2.2 v stanovených lehotách a podpísaním dodacieho listu a preberacieho zápisu zástupcom predávajúceho a kupujúceho.
- 4.8. Miestom plnenia NKÚoV je adresa Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK:  
**Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality**  
**Odbor kodifikácie**  
**P.O.BOX 61, Martina Rázusa 7, 91101 Trenčín.**
- 4.9. Dodávateľ je povinný dodať osobne alebo poštou návrh kodifikačných údajov NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch a na jednom CD do 90 dní od dátumu podpísania zmluvy.

#### Článok V.

##### Kodifikácia

- 5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že výrobok nezaraďený do kodifikačného systému SR uvedený v *Zozname výrobkov podliehajúcich kodifikácii* bude kodifikovaný opisnou metódou.
- 5.2. Dodávateľ je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať NKÚoV na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK na výrobky, ktoré nie sú zaraďené do kodifikačného systému SR.
- 5.3. Dodávateľ sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa opakovane nakupovaných výrobkov dodávky tovaru, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných od svojich dodávateľov.
- 5.4. Jeden rovnopis uzavretej kúpnej zmluvy bude zaslaný ÚIA MO SR na adresu Úradu pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality, P.O. BOX 61, M. Rázusa 7, 911 01 TRENČÍN.
- 5.5. Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané dodávateľom na jeho vlastné náklady a nebezpečie.



## **Článok VI. Kvalita tovaru**

- 6.1. Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v množstve, v kvalite plne použiteľný a vo vyhotovení podľa článku II. tejto zmluvy.
- 6.2. Predávajúci sa zaručuje, že tovar predmetu zmluvy je novo vyrobený (výroba v roku 2007) doteraz nepoužívaný a zodpovedá požadovanej kvalite. Príslušné akostné normy budú uvedené na dokladoch (záručných listoch) k jednotlivým tovarom podľa článku II, bod 2.2 tejto zmluvy, na ktorých bude uvedený mesiac a rok výroby.
- 6.3. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na predmet zmluvy- záruka 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho.
- 6.4. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po zistení, najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba prestáva plynúť a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania opraveného resp. vymeneného tovaru.  
Oznámenie o reklamácií musí obsahovať :
  - číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
  - číslo dodacieho listu,
  - názov, typ a označenie reklamovaného tovaru,
  - popis vady,
  - počet vadných kusov
- 6.5. Voľbu nároku z väd tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácií predávajúcemu bez zbytočného odkladu.
- 6.6. Predávajúci je povinný rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie do 10 pracovných dní odo dňa jej písomného doručenia zo strany kupujúceho.
- 6.7. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa uplatnenia reklamácie.
- 6.8. Nároky kupujúceho z väd tovaru budú uplatňované v súlade s § 436 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 6.9. Záruka sa nevzťahuje na vady vzniknuté mechanickým poškodením, nesprávnym používaním alebo následkom živelnej pohromy.
- 6.10. Výskyt väd pre uplatnenie reklamácie užívateľ bezodkladne oznámi Úradu pre investície a akvizície MO SR, ktorý uplatní reklamáciu u predávajúceho.

## **Článok VII. Zmluvné pokuty a sankcie**

- 7.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia predmetu zmluvy dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením predmetu zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk) kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu za dobu trvania vyššej moci.
- 7.2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.
- 7.3. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dobe dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.
- 7.4. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.
- 7.5. V prípade, že predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov v termíne plnenia jeho dodávky v stanovenej forme, rozsahu a kvalite, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 300.-Sk za každý deň omeškania.
- 7.6. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.
- 7.7. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich prevzatia.

**Článok VIII.**  
**Nadobudnutie užívacieho a vlastníckeho práva**

8.1. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu zmluvy uvedeného v bode 2.1. dňom jeho prevzatia, v mieste plnenia podpisom dodacieho listu (preberacieho zápisu) a vlastnícke právo dňom uhradenia kúpnej ceny.

**Článok IX.**  
**Odstúpenie od zmluvy**

- 9.1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení strany odstupujúcej doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručení aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po jej vrátení.
- 9.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje na strane predávajúceho porušenie aj len jednotlivých povinností, uvedenej v bode 2.5.
- 9.3. Za podstatné porušenie zmluvných povinností na strane kupujúceho sa považuje porušenie povinností, uvedenej v bode 3.5.

**Článok X.**  
**Záverečné ustanovenia**

- 10.1. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať iba formou písomnej dohody zmluvných strán, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 10.2. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi právnymi predpismi.
- 10.3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zástupcami oboch zmluvných strán.
- 10.4. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, tri vyhotovenia obdrží kupujúci a jedno vyhotovenie predávajúci.

V

, dňa 29.06.2007

V Bratislave, dňa

127 JÚN 2007

Za predávajúceho:

  
Ing. Ladislav KLAČMAN  
konateľ

Za kupujúceho:

Ing. Štefan ŠEBESTA  
riaditeľ

 **EK, s.r.o.**  
Križna 950/10, 018 61 Beluša  
IČO: 31602029, DIČ: 2020441678  
IČ-DPH/VAT: SK2020441676  
www.ekbelusa.sk  
Tel.: 042/4624170-1, Fax: 042/4024172





### **Technická špecifikácia**

#### **Technická špecifikácia predmetu zmluvy:**

Terče sú vyrobené z ocelového plechu ČSN 425301 alebo ČSN 425308, o hrúbke 0,8 mm až 1 mm. Terč je vyrobený z jedného kusu plechu, čím je zaručená sto percentná spoľahlivosť snímania registrácie pri zásahu. Plocha terča je vystužená profilovaním-prelismi, ktoré vystupujú z terča na jeho čelnej strane. Pre dodržanie rozmerov podľa výkresovej dokumentácie je potrebné pred vystrihnutím plechu – tvaru terča rátať s rezervou podľa udaných rozmerov a počtu prelisov. Tolerancia na celkovú výšku a šírku normalizovanej plochy terča je +/- 20 mm.

Povrch terča je chránený polomatným alebo matným náterom v odtieni khaki. Spodná čelná časť vyznačená na výkrese bodkočiarkovane je natretá v odtieni oker alebo hnedo. Táto časť presahuje tvar normalizovaného terča, v tejto časti je tiež umiestnené označenie terča bielym náterom vid' výkresová dokumentácia.

Na upevnenie terča do zdviháku a k lepšiemu vystuženiu slúžia dve drevené latky z bukového dreva, bez uzlov rozmeru 20mm x 30mm v dĺžkach podľa výkresovej dokumentácie. Latky sú priskrutkované ku plechu skrutkami s pol guľovou hlavou do dreva ČSN 021812.0 o rozmeroch 4x16mm na jeho zadnej strane. Tieto latky prečnievajú cez spodný okraj terča o 90mm tolerancia +/- 3mm. Vonkajšia vzdialenosť medzi latkami je 250mm tolerancia -5mm. Táto vzdialenosť musí byť dodržaná nakoľko takýto terč potom nie je možné umiestniť do držiakov zdviháka terčov.

Skladovanie terčov – uložením na hranu v skladových priestoroch.

Zmluva je totožná s podpísaným originálom: 31.8.2010

Ing. Ivan ÚRADNÍČEK